



## 2025년 정기 희년 선포 칙서와 대사 수여 교령

아래 한국천주교주교회의의 웹사이트에 이번 희년에 대한 교황님 선포 칙서와 대사 수여 교령의 전문 내용이 우리말과 영어 두 가지 버전으로 되어있습니다.

<https://www.cbck.or.kr/Jubilee2025/Jubilee/bull>



## 부활 제4주일(다)

주일미사: 토요일 오후 7:30  
일요일 오전 7:00  
오전 9:00(영어)  
오전 11:00(교중미사)  
평일미사: 화,수,목요일 오후 7:30  
수, 금요일 오전 10:00  
고백성사: 매 미사 전 · 후 15분  
유아세례: 매월 첫 토요일 오후 3:00

주소: 1230 N. San Fernando Rd.  
Los Angeles, CA 90065  
사무실: 323-221-8874  
323-221-6325(Fax)  
<http://www.sungsamkcc.com>  
[office@sungsamkcc.com](mailto:office@sungsamkcc.com)

주임신부: 신호열(요셉) 323-807-8139  
보좌신부: 임태근(모세) 323-404-6543  
종신부제: 예영해(프란치스코) 213-249-2127  
사목회장: 김창길(라우렌시오) 213-305-9433  
총무부장: 한재승(에드몬드) 213-905-8273  
연령회장: 한상윤(시몬) 323-821-4840

## 오늘의 전례

제1독서: 사도 13,14.43-52

화답송:

- ◎ 우리는 주님의 백성, 그분 목장의 양 떼라네.
- 온 세상아, 주님께 환성 올려라. 기뻐하며 주님을 섬겨라. 환호하며 그분 앞에 나아가라. ◎
- 너희는 알아라, 주님은 하느님이시다. 그분이 우리를 지으셨으니 우리는 그분의 것, 그분의 백성, 그분 목장의 양 떼라네. ◎

○ 주님은 참으로 좋으시고, 그분 자애는 영원하시며, 그분 진실은 대대에 이르신다. ◎

제2독서: 묵시 7,9.14ㄴ-17

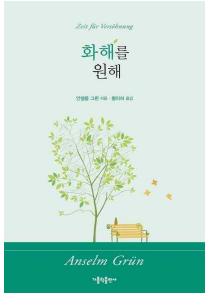
복음 환호송: 주님이 말씀하신다. 나는 착한 목자다. 나는 내 양들을 알고 내 양들은 나를 안다.

복음: 요한 10,27-30



(후렴) 우 리 는 주 님 의 백 성, - 그 분 목 장 의 양 떼 라 네.

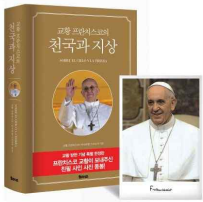
화해를 위해 - 안셀름 그륀 / 임정희 번역



오늘날 우리는 이기심, 증오, 분노가 개인적인 갈등을 일으키고, 이러한 갈등이 서로다른 계층, 이념, 가치관을 받아들이지 못하는 사회적 갈등으로 이어지는 모습을 자주 접하고 있다. 이럴 때 요구되는 건 대화와 화해의 메세지다. 시대의 요구에 답하듯 최고의 영성 작가, 안셀름 그륀의 신작 <화해를 위해>가 출간되었다. 이 책에는 저자가 기도와 묵상을 통해 얻은 화해에 대한 통찰과 다양한 사례들이 담겨 있다. 사례에 등장하는 이들에게 깊이 공감하며 그 입장에서 화해의 길로 나아갈 방법 또한 제시한다. 화해가 개인의 내면에서 시작되어 우리 사회 전체로 확산될 수 있도록 한다.

“저는 화해에 대한 갈망이 사회, 가정, 인간관계, 회사, 공동체에서 분열 대신 결속을 만들어 낸다고 확신합니다. 그렇기에 화해를 윤리적 관점에서 기술하지 않고, 사람들이 화해하면서 굳세어지도록, 화해의 치유력과 결속력을 신뢰하는 마음을 지니도록 여러 기능성과 방법을 제시하려 합니다.” - ‘서문’ 중에서

교황 프란치스코의 천국과 지상 - 프란치스코 교황 / 강신규 번역



프란치스코 교황이 이 시대의 신앙과 가족, 삶을 아우르는 문제 등에 어떤 생각을 갖고 있는지를 알 수 있는 핵심 단서들이 망라된 책이다. 종교, 정치, 유대인 대학살 같은 민감하고 복잡한 주제에서부터 죄, 죽음, 노인과 여성, 이혼, 낙태, 동성애, 안락사, 빈곤, 돈 등 삶의 문제에 걸친 교황의 육성을 만나볼 수 있다.

성삼일, 주일미사 참석 인원

| 토요  | 7시  | 9시   | 교중   | 총    |
|-----|-----|------|------|------|
| 40명 | 68명 | 175명 | 200명 | 483명 |



교무금 및 기부금  
온라인 납부

매월 자동 납부 및 일회 납부 가능  
크레딧카드 및 은행구좌 모두 사용  
QR코드 스캔 후 납부 페이지로 연결

전례 봉사

| 날짜/시간                | 토요저녁        | 오전 7시            | 오전 9시 | 교중 미사   |
|----------------------|-------------|------------------|-------|---------|
| 부활<br>제4주일<br>(이번주일) | 해설 김 미카엘    | 이 나탈리아           | 김태균   | 김 크리스티나 |
|                      | 1독서 이 루시아   | 이 요한             | 신지혜   | 강 요셉    |
|                      | 2독서 이 안젤라   | 이 레지나            | 이윤수   | 강 요세피나  |
| 부활<br>제5주일<br>(다음주일) | 해설 강 올리아나   | 미사 없음<br>(야외 미사) |       | 김 미카엘   |
|                      | 1독서 백 프란치스코 |                  |       | 서 베드로   |
|                      | 2독서 최 카타리나  |                  |       | 강 짓다    |

우리들의 정성(2025.4.28 - 5.4 현재)

|                                         |       |                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|-----------------------------------------|-------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 교무금                                     | 6,320 | <b>교무금(40세대)</b><br>권영자, 권영주, 김동빈, 김신아, 김영민, 김 호, 노승균, 박 관, 박순희, 배종윤, 백부기, 서석만, 손주희, 신원하, 엄영섭, 오보현, 유진혁, 이강욱, 이경숙, 이봉화, 이상규, 이정구, 이혁주, 임상도, 장인덕, 장인숙, 정승재, 정종문, 정현식, 조형래, 차관선, 최기창, 최진경, 최 호, 최효선, 한석희, 한진숙, 허일환, 현정량, 홍익표<br><br><b>기부금(연령회) 양진옥 성소·연령회(13명) \$46.00</b> |
| 주일 헌금                                   | 3,137 |                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 기부금(연령회)                                | 100   |                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 주보 광고비                                  | 300   |                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 교무금 예산(7/1/2024 - 6/30/2025): \$380,000 |       | 교무금 누계: \$328,775                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                         |       | 봉헌 세대: 282세대                                                                                                                                                                                                                                                              |

|                      |                       |                  |
|----------------------|-----------------------|------------------|
| Called to Renew 목표금액 | Called to Renew 약정 금액 | 4/30/2025 현재 모금액 |
| \$560,000            | \$837,372.95          | \$357,134.69     |

\*본당의 재정 현황에 관한 질문이나 의견이 있으시면 언제든지 봉사위원회 재경부나 사무실로 문의해 주십시오.

## 성삼 소식

### LA대교구 2차 헌금(추기경 사회복지 후원금) (Cardinal McIntyre Fund for Charity)

\*일시: 5월 11일(일) 부활 제4주일

### 축하합니다.

2025 견진성사자 명단

<성인 9명>

<고등부 10명>

| 이름   | 세례명   | 이름  | 세례명   |
|------|-------|-----|-------|
| 김세진  | 안젤로   | 김창희 | 다윗    |
| 김인량  | 루피나   | 김태균 | 다니엘   |
| 김형천  | 비아    | 김현호 | 마르코   |
| 박유미  | 카타리나  | 박건우 | 토마스   |
| 송윤창  | 비오    | 유하늘 | 라파엘   |
| 이아니스 | 아네스   | 여하림 | 레오    |
| 이인후  | 베르나르도 | 이윤수 | 아론    |
| 최혜정  | 크리스티나 | 이윤찬 | 라우렌시오 |
| 허봄   | 에델베르토 | 임단희 | 다니엘   |
|      |       | 홍승아 | 플로라   |

### 성모성월 묵주기도

\*평일 묵주기도 진행 순서

| 화요일      | 수요일    | 목요일       |
|----------|--------|-----------|
| 13 3구역   | 14 꾸리아 | 15 4구역    |
| 20 5구역   | 21 꾸리아 | 22 성령 기도회 |
| 27 성서 모임 | 28 꾸리아 | 29 사목회    |

\*시간: 오후 7:00

\*장소: 성모상 앞

### 장례 미사

\*일시: 5월 13일(화) 오전 11:00

\*선종: 故 이광환(안젤로) 향년 78세

\*유가족: 배우자 이숙민(안젤라) 3구역 3반

자녀 이서진(아네스) & Jay Yoshizumi

이유진(프란체스카) & Shawn Waugh

### 야외 미사 및 행사

\*일시: 5월 18일(일) 오전 10:00 미사

(당일 오전 7:00, 9:00(영어) 미사 없음)

\*장소: Crescenta Valley Community Regional Park

\*도시락 예약은 각 구역 반장님이나 총무부에서 받습니다

\*도네이션 및 문의: 한재승(에드몬드) 213-905-8273

\*길안내 -성당 출발 기준-

① San Fernando Rd에서 2번Fwy(북쪽)

② 210번 Fwy(서쪽 방향)

③ Pennsylvania Ave에서 내려서 좌회전

④ Honolulu Ave 에서 우회전

⑤ Dunsmore Ave 신호등에서 좌회전

(주차장이 협소합니다. 가능하면 카풀로 오세요)

### 성삼 한국학교 종업식 및 은총잔치

\*일시: 5월 24일(토) 오전 9:30 ~ 오후 12:30

\*장소: 성당 주차장

\*은총 잔치에 필요한 물품(학용품, 의류, 잡화 등)과 기타 도네이션 받습니다.

\*문의: 박미향(안토니아) 213-507-1802

### 46차 성령안의 새생활 세미나

\*일시: 5월 30일(금) ~ 6월 1일(일)

\*장소: 성삼성당

\*강사:

-김대선(바오로) 남가주 성령봉사회 지도 신부

-신호열(요셉) 성삼 성당 주임 신부

-강 필립보 테메쿨라 꽃동네 수도회수녀

-예영해(프란치스코) 성삼 성당 종신 부제

\*참가비: \$50 (2회 식대 및 간식 포함)

\*문의: 정영미(호노리나) 213-200-3049

\*주관: 성삼 성당 성령 기도회

### 환영합니다

\*윤미애(안나) 가정

-LA대교구 103위 성당에서, 4구역 4반

### 신심 단체 모임

| 단체 이름  | 일시               | 장소   |
|--------|------------------|------|
| 제대회    | 5/11(일) 오전 8:00  | 101호 |
| 좋은 아버지 | 5/11(일) 오전 10:00 | 202호 |
| 꾸리아    | 5/11(일) 오후 12:45 | 성당   |

### 주일학교 소식

#### Sunday School Family camp

\*기간: 5월 9일(금) ~ 5월 11일(일)

\*장소: San Clemente State Beach

\*문의: 하 헬렌 818-399-4546

### 남가주 소식

#### 성지순례

(예수님을 전하는 사도 바오로의 발자취를 따라서)

\*동행 사제: 이진태(안토니오) 예수회 신부

\*기간: 10월 29일 출발~ 11월 12일 도착(14박 15일)

\*비용: \$4,150 (선착순 30명)

\*신청문의: 박경조(헬레나) 213-880-5678

\*자세한 내용은 게시판 참조

## 주보 제작에 도움을 주신 분들

|                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>CA MONDI</b><br>한 헬레나 (213) 380-0987<br>여성 유럽 의류<br>(Fabiana Filippi)<br>코리아 타운 프라자 2층 #212                                                                    | <b>Patrick Chyun, CPA</b><br>하느님께 늘 감사드립니다.<br>전 패트릭 & 안나<br>(213)380-6437                                                                      | <b>올림픽 타운 꽃집</b><br>Olympic Town Flowers<br>김 미카엘라(혜옥)<br>(323)RED-ROSE (323)733-7673<br>Cell (213)400-1306                                                                                                      | <b>GreenGrin Child Care Center</b><br>Lic#198021513<br>2살~ 5살 어린이 대상<br>CCRC 정부 보조 프로그램<br>그랜데일 지역 신청 가능<br>김 스텔라 213)344-6687<br>www.greengrin.co |
| <b>JOHN'S</b><br><b>Fire Protection</b><br>"소화기 점검해드립니다"<br>김항철(요셉) (213)352-3554<br>김 호노리나 (213)200-3049                                                         | <b>시니어 메디케어</b><br>무료 상담<br>(65세 되시는분)<br>213 249-2127<br>예영해(프란시스코)                                                                            | <b>글렌데일 브랜드 꽃집</b><br>1134 E. Chevy Chase Dr.<br>Glendale 91205<br>www.brandflorist.com<br>서 베로니카 (818)244-1359                                                                                                  | <b>EV charger, upgrade panel</b><br><b>Residential and commercial</b><br><b>All of construction</b><br><b>강 마태오 213-949-6235</b>                   |
| <b>박 헬렌 보험</b><br>메디케어/오바마케어<br>생명/건강/사업체/자동차<br>박애실(헬레나)<br>(213)500-9393                                                                                        | <b>HBAR부동산(상업용,주택)</b><br>한스 부동산 학교 (면허)<br><b>HANS</b> 부동산 관리 회사<br>*헨리 한(헨리코)*<br>(213) 785 4989                                              | <b>Meeyoung J. Kim D.D.S</b><br>김 율리아<br>일반치과, 보철치과, 치아미식<br>437 W Colorado st. Glendale<br>(818)244-0299                                                                                                        | <b>소아 청소년 치과</b><br>Peter S. Suh, DMD<br><b>(818) 790-5959</b><br>1346 Foothill Blvd. #305<br>La Canada Flintridge                                 |
| <b>윤 주희(클라라)</b><br>Executive Manager<br><b>Law Offices of Eugene Yun</b><br>부동산,회사설립,유언/상속,교통사고,형사법<br>(213)388-3535<br>(818)433-2891(C)<br>www.eugeneyunlaw.com | <b>대한 장의사</b><br>이 미카엘<br>(213)700-1788                                                                                                         | <b>한태호(케네스) 변호사 법률그룹</b><br>KENNETH T. HAAN & ASSOCIATES, APLC<br>3699 Wilshire Blvd. #860, LA<br>Tel: (213)639-2900<br>E-mail: Info@haanlaw.com<br>한태호(마리노)&복수(클라라)<br>민사소송,상법/사고,상해/노동법,<br>장애인소송/가정법,리빙트러스트/부 | <b>36년 전통 한국 장의사</b><br><b>HAN KOOK MORTUARY</b><br>(323)734-5656(L.A)<br>(562)868-0788(세리토스/놀웁)<br>"장례에 관한 모든 절차를<br>성심껏 도와드립니다."                 |
| <b>불란서안경 검안과</b><br>FRANCE VISION OPTOMETRY<br>시니어 HMO 지정점<br>3104 W. Olympic Bl. LA<br>(213)487-1001 (교우 특별봉사)<br>Elizabeth & Dr. Linda Lee                      | <b>미주 자동차 정비</b><br>MIJU AUTO REPAIR & BODY<br>415 W. Broadway, Glendale<br>(818)247-4400<br>이 크리스티나 & Karl                                     | <b>안진환(Tony) CPA</b><br>안토니오 & 스텔라<br>2140 W. Olympic Bl.#508<br>(213)380-5070<br>askanycpa@gmail.com                                                                                                            | <b>이호제(Primus) MD</b><br>가정 주치의<br>Immigration Medical Exam<br>K-Town (323)452-0656<br>966 S. Western Ave. #201                                    |
| <b>Hankook Plumbing</b><br>가정 식당 상가 모든 플러밍 설비 수리<br>아무리 작은 일도 성심껏 봉사<br>"막힌 곳은 뚫어드리고<br>뚫린 곳은 막아드리고"<br>홍 벤자민 (818)321-4776                                       | <b>이동현 토마스 아퀴나스</b><br>내과/노인의학과<br>(213)674-7758<br>2727 W. Olympic Blvd. # 309<br>LA 한남체인 건너편 이전 개원                                            | <b>미용실 Hair World</b><br>매직 케라던, 디지털 펌<br>213-268-8549 최 세실리아<br>853 S. Western Ave.<br>코리아타운 로데오 몰                                                                                                              | <b>구본욱 한의원</b><br>사암침(빠른 효과)<br>2120 W. 8 <sup>th</sup> St. #208 LA<br>(213)427-1299, 820-6235<br>헬레나 구                                            |
| <b>금강 안경 검안과</b><br>GOLD OPTOMETRY<br>LA 로데오 몰 (213)384-1001<br>GG H마트 몰 (714)530-1001<br>요셉 & 루시아 김 M.E. 21차                                                     | <b>1등 고객은 1등 아주투어로</b><br><b>US 아주투어</b><br>항공티켓과 관광을 동시에<br>213-388-4000<br>이 엘리사벳                                                             | <b>메디케어 신청 및 상담</b><br>정확한 지식과 경험<br>다양한 플랜 및 혜택 소개<br>HMO, PPO, Supplement<br>주은미 세실리아 (Lic# 0M88188)<br>818-799-8106                                                                                           | <b>보스톤 치과</b><br>구강호 토마스 아퀴나스<br>(213)380-2727<br>3663 W. 6th St. #203A LA<br>LA Medical Center<br>(6가+아드모어)                                       |
| <b>브라이언 타필라와 CZ Law</b><br>교통사고 및 각종 개인 상해<br>(총 2억달러 승소)<br>(213)468-1000 한국인 부인<br>(다른 사무실에서 진행 중인 사고도 상담)<br>장 데시데라도 (818)808-7483                             | <b>휴대폰수리 FIXSTORY</b><br>*스크린, 배터리, 충전, 침수문제<br>*아이폰 스크린 교체 15분,<br>*삼성 1~2시간<br>*아이패드 / 맥북수리<br>800 S. Flower St, suite b<br>문 요셉 424-270-4369 | <b>고려여행사</b><br>3388 W. 8th St. #205<br>8thSt + S.Kingsley<br>한 레지나<br>Tel 213-385-6611                                                                                                                          | <b>장영화 Piano Studio</b><br>음대, 대학원 피아노과 졸업<br>(M.M Degree) / 대학 교수직<br>각종 피아노 콩쿨 다수 입상<br>MTAC & SYMF 멤버<br>818-400-1343(라크라스엔타)                   |